

MIO★STAR



V-CLEANER 6000

Schlittenstaubsauger | Aspirateur traîneau | Aspirapolvere a traino

Aspirateur traîneau Mio Star V-CLEANER 6000

Félicitations!

En achetant cet aspirateur traîneau, vous venez d'acquérir un produit de qualité, fabriqué avec soin. Si vous l'entretenez comme il faut, il vous rendra d'excellents services pendant de nombreuses années.

Lire attentivement ce mode d'emploi avant la première utilisation et bien respecter les consignes de sécurité.

Toute personne n'ayant pas lu attentivement ce mode d'emploi ne doit pas utiliser l'aspirateur traîneau.

Sommaire

	Page		Page
Consignes de sécurité	28	Entretien	44
A propos de ce mode d'emploi	31	- Pour votre sécurité	44
Déballage	31	- Remplacement du sac à poussière	44
Description de l'appareil et des commandes	32	- Nettoyer / remplacer les filtres	46
Bref mode d'emploi	34	- Filtre moteur	46
Mise en service	36	- Filtre à air HEPA	47
- Avant la première mise en service	36	Nettoyage / Rangement	48
- Usage	36	Problèmes	49
- Mettre / remplacer le sac à poussière	37	Élimination / Recyclage	49
- Flexible et tube télescopique	39	Données techniques	50
- Suceurs	39	Conformité CE	51
- Brancher l'aspirateur	41		
- Passer l'aspirateur	42		
- Positions de rangement	43		
- Après avoir passé l'aspirateur	43		

Consignes de sécurité



Avant de brancher l'aspirateur, nous vous prions de lire attentivement ce mode d'emploi qui contient des consignes de sécurité et des informations importantes relatives à son fonctionnement.

- ⚠ **AVERTISSEMENT!** Avant l'utilisation de l'appareil, lire soigneusement les consignes de sécurité détaillées. Le non respect de ces consignes représente un risque de décharge électrique, d'incendie et/ou de blessure!
- Lire attentivement ce mode d'emploi et le conserver pour les utilisateurs ultérieurs

Utilisateurs autorisés

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans, ainsi que des personnes dont les capacités physiques, sensorielles et mentales sont réduites ou dont les connaissances et l'expérience sont insuffisantes, à condition d'être sous surveillance ou d'avoir reçu des instructions concernant l'utilisation sécurisée de l'appareil et de comprendre les risques inhérents à son utilisation

Sécurité des tiers

- ⚠ **PRUDENCE!** Veiller à ce que les enfants ne puissent pas jouer avec cet appareil. Les enfants ne sont pas

conscients des dangers inhérents à l'utilisation des appareils électriques. Ne jamais laisser l'appareil en marche sans surveillance

- Toujours le conserver dans un endroit hors de la portée des enfants

Courant électrique

- ⚠ **AVERTISSEMENT!** Ne jamais toucher les éléments sous tension électrique! Ceux-ci peuvent provoquer des décharges électriques, des lésions graves, voire mortelles. Ne branchez cet aspirateur qu'à une prise de courant alternatif secteur d'une tension de 220-240 V / 50 Hz, minimum 6 ampères. La prise de courant doit avoir été installée par un professionnel autorisé. Nous recommandons de brancher cet appareil à une prise munie d'un interrupteur FI de 30 mA au maximum. En cas de doute, demandez conseil à un spécialiste
- **ATTENTION!** Ne pas utiliser l'appareil avec un timer (minuterie), un bloc multiprise allumé, une rallonge, une prise multiple, etc.

Câble électrique

- Ne jamais utiliser l'appareil lorsque le câble d'alimentation électrique est défectueux. Faire immédiatement remplacer toute fiche ou tout câble défectueux par MIGROS-Service

Consignes de sécurité

- Contrôler régulièrement l'état du câble. Afin d'éviter tout risque, ne faire remplacer un câble endommagé que par MIGROS-Service
- **ATTENTION!** Ne pas faire passer le câble sur des arêtes vives, et ne pas le coincer. Ne pas poser le câble sur des objets chauds, et le protéger de l'huile
- Ne jamais faire passer l'aspirateur sur le câble. Ne jamais retirer la fiche de la prise en tirant sur le câble, ni avec les mains mouillées
- ⚠ **PRUDENCE!** Ne jamais toucher la fiche/le câble avec les mains humides ou mouillées; ne jamais tirer sur le câble pour débrancher l'appareil
- **ATTENTION!** Ne pas saisir l'appareil, ni tirer dessus, en le tenant par le câble

Usage conforme

- L'aspirateur est réservé à un usage privé
- En raison des dangers que cela pourrait engendrer, il est absolument interdit de lui apporter des modifications techniques et d'en faire un usage impropre!

Utilisation

- **ATTENTION!** Ne jamais aspirer de liquides, objets humides, incandescents, coupants et pointus (par ex. eau, éclats de verre, aiguilles, mégots de cigarettes, etc.): cela risquerait

d'endommager le moteur ou l'appareil. Ne jamais aspirer la poussière d'un toner (d'imprimante laser, photocopieuse), du plâtre, du béton ou de la farine

- ⚠ **PRUDENCE!** Ne pas approcher le tube ou le suceur des yeux et des oreilles. Risque de lésions!
- Ne pas utiliser l'aspirateur près du gaz ou de liquides inflammables
- Ne jamais utiliser l'aspirateur sans filtres
- ⚠ **PRUDENCE!** Lorsque vous passez l'aspirateur, veillez à ce que le suceur motorisé n'aspire pas les vêtements/accessoires (châle, écharpe, etc.) ni les cheveux longs. Risque de lésions!
- ⚠ **PRUDENCE!** Veiller à ce qu'aucune partie du corps ne se trouve jamais sous le suceur motorisé
- Avant de nettoyer un sol délicat, vérifier que le rouleau brosse du suceur pour sols est abaissé. **ATTENTION!** Utiliser l'aspirateur sur du parquet avec l'embout en position «moquette» risque d'endommager le sol!
- Si l'aspirateur devient difficile à manier, vérifier que les roues et roulettes de guidage ne sont pas encrassées. **ATTENTION!** Ne pas utiliser l'aspirateur si les roues sont bloquées. Cela risquerait d'endommager les sols délicats!

Consignes de sécurité

Nettoyage

- ATTENTION! Avant de nettoyer l'appareil, vous devez absolument le débrancher
- ⚠ PRUDENCE! Ne jamais plonger l'appareil dans l'eau, ni le laisser entrer en contact avec l'eau! Risque de court-circuit ou de décharge électrique!
- ATTENTION! Ne jamais utiliser d'objets coupants ou abrasifs, ni de produits chimiques corrosifs pour le nettoyer

Réparation

- En cas de mauvais fonctionnement, de défaillance technique ou de dommage suite à une chute, débrancher immédiatement l'appareil. Ne jamais faire fonctionner un appareil endommagé
- Il est formellement interdit d'introduire des objets dans l'appareil, ou d'en ouvrir le corps
- Seul MIGROS-Service est habilité à réparer cet appareil. Pour des raisons de sécurité, il ne faut utiliser que les pièces de rechange originales. Toute responsabilité est déclinée en cas de dommages consécutifs à une réparation non professionnelle ou exécutée par des tiers non autorisés

A propos de ce mode d'emploi

Ce mode d'emploi ne peut pas prendre en compte toutes les utilisations possibles. Pour toute information ou tout problème insuffisamment traité dans ce mode d'emploi ou ne l'étant pas du tout, merci de vous adresser à M-Infoline (numéro de téléphone à l'arrière de ce mode d'emploi).

Veillez conserver soigneusement ce mode d'emploi et le remettre à tout utilisateur éventuel.

Déballage

- **Sortir l'appareil et les accessoires de l'emballage**
- **Contrôler la présence et le bon état de toutes les pièces dans l'emballage** (voir images pages suivantes)
- **Contrôler que la tension de réseau** (220-240 V) correspond à celle de l'appareil (voir plaquette de l'appareil)

- ⚠ **AVERTISSEMENT! Détruire tous les sacs plastiques** qui peuvent être un jeu dangereux pour les enfants! Risque d'étouffement!

Conseil:

- Conserver l'emballage pour des transports éventuels (par ex. déménagement, réparation, etc.)

Description de l'appareil et des commandes



- | | |
|--|---|
| 1. Poignée de transport | 11. Poignée du flexible (amovible) |
| 2. Touche d'ouverture compartiment du sac à poussière | 12. Réglage puissance d'aspiration |
| 3. Raccord flexible | 13. Dispositif de blocage du tube télescopique |
| 4. Réglage progressif de la puissance d'aspiration et indicateur sac plein | 14. Tube télescopique/ réglage longueur du tube |
| 5. Touche Marche/Arrêt  | 15. Support pour suceur textile et suceur plat |
| 6. Enroulement automatique du câble | 16. Suceur pour sols/ embout universel |
| 7. Sortie d'air avec filtre HEPA | |
| 8. Support pour suceur sols | |
| 9. Fiche et câble d'alimentation | |
| 10. Roulettes de transport | |

Description de l'appareil et des commandes



Accessoires

17. Suceur sols / suceur universel
 18. Pédale de commutation surfaces dures / tapis
 19. Changer la puissance d'aspiration (pour une puissance maximale, abaisser les deux curseurs)

20. Suceur pour parquets/sols durs

21. Suceur pour meubles

22. Suceur pour textiles

23. Suceur plat

24. Suceur long orientable pour les zones difficilement accessibles

Besoin d'un accessoire ou d'une pièce de rechange?

Vous pouvez commander les accessoires et pièces de rechange adaptés à cet appareil sur le site: www.migros-service.ch.

Bref mode d'emploi

Ce bref mode d'emploi ne décrit que les étapes essentielles permettant l'utilisation de cet appareil. Pour des raisons de sécurité nous vous recommandons de lire le mode d'emploi détaillé dans lequel toutes les fonctions importantes sont décrites. Veuillez prêter attention aux consignes de sécurité des pages 28 et 36.

1. Sac à poussière et filtre à air

Normalement le sac à poussière, le filtre à air et le filtre à air du moteur sont déjà mis en place à la sortie d'usine.

- Débrancher l'aspirateur
- Appuyez vers le haut la touche de déverrouillage du couvercle (à l'avant de l'aspirateur), et soulever le couvercle
- Contrôler si un sac est inséré dans la fixation, et si le filtre blanc du moteur est correctement installé. Si c'est le cas, refermer le couvercle. Remplacer le sac, page 37



- S'assurer que le filtre à air situé à l'arrière est bien en place. Si c'est le cas, refermer délicatement le couvercle (il doit s'enclencher)

Remarque:

- ATTENTION! Ne jamais utiliser l'aspirateur sans sac à poussière, sans filtre moteur et sans filtre à air HEPA. Risque d'endommager le moteur (garantie caduque)!

2. Mettre en place le flexible

- Introduire l'embout du flexible dans l'aspirateur (il s'enclenche). Pour libérer le flexible, appuyer sur le dispositif de blocage situé sur l'extrémité du flexible



- Enfiler le tube télescopique dans le suceur sols
- Introduire le tube poignée du flexible dans le tube télescopique
- La longueur du tube télescopique peut être réglée. Pour le raccourcir ou le rallonger, pousser le bouton de réglage vers le bas

Remarque:

- régler la longueur du tube de façon à toujours utiliser l'aspirateur dans une position correcte (= «dos droit»)

3. Brancher l'aspirateur

- Sortir le câble d'alimentation
- Insérer la fiche dans la prise de courant (220-240 V)
- L'aspirateur est prêt à l'emploi

Bref mode d'emploi

Recommandation:

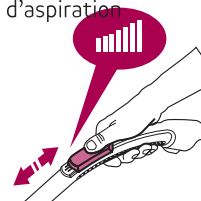
- ne pas extraire le câble au-delà de la retenue finale (repère rouge): cela risquerait d'endommager le câble ou le dispositif d'enroulement

4. Passer l'aspirateur

- Observer les consignes de sécurité pages 28 et 36
- Lorsqu'on appuie sur l'interrupteur marche/arrêt , le moteur se met en marche et l'on peut commencer à passer l'aspirateur
- Pour régler progressivement la puissance, utiliser le régulateur



- Sur la poignée se trouve un curseur: en poussant ce curseur vers l'arrière, on réduit la puissance d'aspiration



Recommandations:

- ⚠ Avertissement! Ne jamais aspirer de liquides, d'objets humides, incandescents, coupants et pointus car cela pourrait endommager le sac à poussière ou l'appareil (par ex. eau, éclats de verre, aiguilles, mégots de cigarettes, etc.), et risque de décharge électrique
- Ne jamais aspirer la poussière d'un toner, ni les poussières fines
- ⚠ Prudence! Ne pas placer le tube ou le suceur près des yeux et des oreilles. Risque de lésions!

5. Position de rangement

- En cas de pause brève, le suceur sols avec le tube télescopique peut être accroché à l'un des deux supports
- Si l'interruption est plus longue, débrancher et enrouler le câble



6. Après avoir passé l'aspirateur

- **Le débrancher**
- Maintenir la fiche et appuyer sur la pédale de façon répétée pour que le câble s'enroule complètement

Recommandation:

- Avant d'enrouler le câble, s'assurer qu'il n'est pas entortillé. Si le câble ne s'enroule pas complètement, le faire ressortir sur une longueur d'un mètre environ et répéter le processus d'enroulement
- Conserver l'appareil dans un lieu sec, hors de portée des enfants

7. Soins et entretien

- Voir pages 44 à 47

Recommandations:

- N'utiliser que les filtres HEPA originaux
- Le filtre à air du moteur doit être changé régulièrement, voir page 46 (un filtre neuf peut être obtenu auprès de MIGROS-Service)

Mise en service



Avant la première mise en service

AVERTISSEMENT! Soyez très attentif, car une mauvaise utilisation du courant électrique peut être mortelle. Lire et suivre attentivement les consignes de sécurité de la page 28 à ce sujet:

- N'utiliser l'aspirateur que dans des locaux secs
- **AVERTISSEMENT!** N'aspirer aucun liquide, tel que l'eau, etc.. Risque de court-circuit ou de décharge électrique!
- Ne pas aspirer d'objets pointus, coupants, en feu ou incandescents (comme éclats, aiguilles, cigarettes, cendres brûlantes, etc.)
- Dès que le sac est plein, il faut le changer et ne jamais le réutiliser
- Ne jamais aspirer la poussière d'un toner (d'imprimante, photocopieuse) ou les particules de poussière très fines (ciment, plâtre, cendres, béton ou farine, etc.)
- Ne jamais aspirer sans sac à poussière, et sans filtre de sortie d'air ou filtre moteur
- **PRUDENCE!** Tenir le tuyau et le suceur loin des yeux et des oreilles. Risque de blessures!



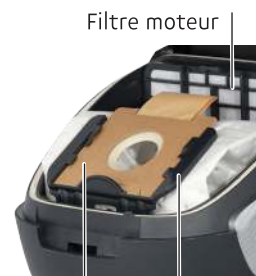
Usage

Cet appareil permet de passer l'aspirateur facilement, sans se fatiguer. Grâce au filtre à air lavable et haute efficacité, les fines particules de poussière se trouvent retenues à l'intérieur de l'appareil. Cela vous garantit un intérieur sans poussière et une atmosphère saine, et évite ainsi les risques d'allergie.

Remarque:

Cet appareil est conçu uniquement pour un usage domestique.

Mise en service



Sac à poussière
Support sac à poussière

Mettre / remplacer le sac à poussière

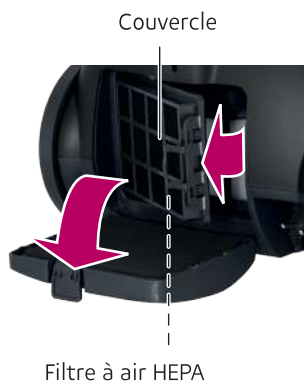
Le sac à poussière, le filtre moteur et le filtre à air haute efficacité sont déjà en place à la sortie d'usine. Vérifier qu'ils sont bien présents dans l'appareil.

- **Débrancher l'aspirateur**
- Appuyer vers le haut la touche de déverrouillage du couvercle (à l'avant de l'aspirateur) et relever le couvercle jusqu'au déclic
- S'assurer qu'il y a bien un sac à poussière dans le support
- S'assurer que le filtre moteur blanc soit bien inséré sur la paroi intérieure du compartiment. Dans ce cas, refermez le couvercle

Remarques:

- L'appareil dispose d'un couvercle de sécurité. Si le sac n'est pas placé correctement dans le support ou si le support n'est pas bien placé dans l'appareil (ou s'il n'est pas mis), un blocage empêche la fermeture du couvercle. Ne pas faire usage de la force!
- N'utiliser que des sacs à poussière originaux («Mio Star MY 50» no. art. 7171.813)
- NE JAMAIS utiliser de sacs à poussière ayant déjà servi, car les pores en sont obstrués. Cela réduit fortement l'efficacité de l'aspirateur et peut provoquer une surchauffe du moteur
- ATTENTION! Ne jamais utiliser l'aspirateur sans le sac à poussière car cela l'endommagerait. Ne jamais utiliser l'aspirateur si le sac à poussière ou le filtre n'est pas bien en place: cela endommagerait l'aspirateur (par ex. le moteur, perte de la garantie)
- N'utiliser que les filtres à air HEPA et les filtres moteur originaux
- Le filtre moteur doit être changé après quatre remplacements, du sac à poussière; voir page 46. Un filtre neuf peut être obtenu auprès de MIGROS-Service

Mise en service



- Contrôler que le filtre à air HEPA et l'éponge noire sont bien mises en place:
- Ouvrir le couvercle arrière du filtre à air, et l'ôter (abaisser la languette)
- Contrôler que le filtre à air HEPA et l'éponge noire sont en place. Si c'est le cas, replacer délicatement le couvercle et le refermer (il s'encastre)

Mise en service



Flexible et tube télescopique

- Introduire l'embout du flexible dans l'aspirateur (il s'encastre). Pour libérer le flexible, serrer le manche à rainures/verrouillage situé sur l'embout du flexible
- Insérer l'autre extrémité du flexible dans le tube poignée (il s'encastre)
- Enfiler le tube télescopique dans le suceur sols
- Introduire le tube poignée du flexible dans le tube télescopique
- La longueur du tube télescopique est réglable: glisser vers le bas le bouton de réglage pour allonger ou raccourcir le tube (minimum 55 cm /maximum 88 cm)

Conseil:

- régler la longueur du tube de façon à toujours utiliser l'aspirateur dans une position correcte (= «dos droit»)

Suceurs

Les accessoires suivants peuvent être fixés au tube télescopique ou directement sur le manche du flexible:

Suceur sols

On aspire la plupart du temps avec le suceur universel/sols. Ce suceur est doté d'une brosse incorporée pour sols durs et d'une surface lisse pour les tapis. Pour faire sortir ou rentrer la brosse, utiliser la pédale, placée sur le dessus du suceur.



Mise en service



Suceur parquet / sols durs

Pour les sols durs tels que les parquets, les sols en ciment, les carrelages, etc.



Suceur pour meubles

Pour le mobilier, etc.



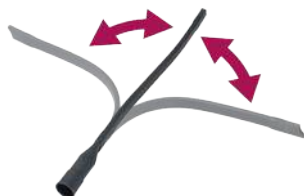
Suceur pour textiles

On l'utilise pour matelas, coussins, rideaux, etc. Le suceur pour textiles se range dans le support à accessoires du tube télescopique



Suceur plat

Pour aspirer les surfaces délicates et les endroits les moins accessibles: recoins, fissures, radiateurs, etc. Le suceur plat se range dans le support à accessoires du tube télescopique



Suceur long

Suceur souple et orientable, pour aspirer les zones difficilement accessibles.



Support à accessoires

Le suceur textile et le suceur plat peuvent être rangés dans le support à accessoires, qui lui-même peut être accroché au tube télescopique.

Mise en service



Brancher l'aspirateur

- Eteindre l'interrupteur marche/arrêt 
- Extraire le câble d'alimentation jusqu'à voir apparaître le repère rouge sur le câble
- Insérer la fiche dans une prise de courant (220-240 V)
- L'aspirateur est prêt à l'emploi



Recommandations:

- Ne pas extraire le câble au-delà du repère rouge: cela risquerait d'endommager le câble ou le dispositif d'enroulement
- Pour extraire le câble, tirer sur le câble lui-même, et non pas sur la prise
- N'utiliser l'aspirateur que dans des locaux secs. Contrôler régulièrement l'état du câble d'alimentation. Faire immédiatement remplacer tout câble défectueux par MIGROS-Service

Mise en service



Passer l'aspirateur

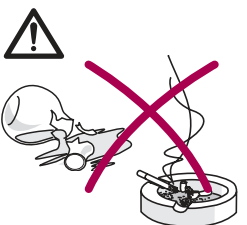
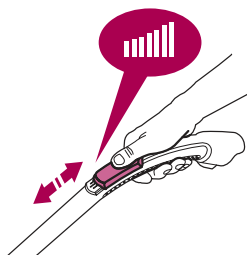
- Respecter les consignes de sécurité pages 28 et 36
- Pour mettre le moteur en marche, appuyer sur l'interrupteur marche/arrêt . Vous pouvez alors commencer à passer l'aspirateur
- Pour arrêter le moteur, appuyer de nouveau sur l'interrupteur marche/arrêt
- Pour régler la puissance d'aspiration, tourner le régulateur:
- «vers la droite»: puissance d'aspiration plus forte
- «vers la gauche»: puissance d'aspiration plus faible
- **Utiliser le régulateur de puissance** pour sélectionner les niveaux de puissance d'aspiration recommandés. Placer le régulateur sur les voyants bleus, décrits ci-dessous (dans le sens des aiguilles d'une montre):
 - pour les rideaux (= puissance minimale), pour les coussins, pour les tapis, mode silencieux, pour la moquette et pour les sols durs/le parquet

Remarque:

- Si le tube/le suceur est bouché ou lorsque le sac à poussière est plein, les voyants bleus se mettent à clignoter, de même que les LED rouges autour du bouton rotatif de réglage de l'aspiration; éliminer l'éventuel bouchon ou remplacer immédiatement le sac à poussière
- On trouve également un curseur sur la poignée du tube: le tirer vers l'arrière pour réduire la puissance d'aspiration (et la résistance du suceur), ou le pousser vers l'avant pour augmenter la puissance d'aspiration

IMPORTANT!

- **AVERTISSEMENT!** Ne jamais aspirer de liquides, d'objets humides, incandescents, coupants et pointus (par ex. eau, éclats de verre, aiguilles, mégots de cigarettes, etc.): cela risquerait d'endommager le sac à poussière et l'appareil ou risquerait décharge électrique
- Ne pas aspirer la poussière d'un toner (d'imprimante laser, photocopieuse) ou les particules de poussière très fines (ciment, plâtre, cendres, farine, etc.)
- **PRUDENCE!** Ne pas approcher le tube ou le suceur des yeux et des oreilles. Risque de lésions!



Entretien



Positions de rangement

- Durant les pauses brèves, le suceur sols avec le tube télescopique peut être accroché sur un des deux supports de rangement
- **PRUDENCE!** Si l'interruption est plus longue, **débrancher** et enrouler le câble. Risque de trébucher!



Après avoir passé l'aspirateur

- Appuyer sur l'interrupteur marche/arrêt pour éteindre le moteur

- Débrancher l'aspirateur du secteur

Recommandation:

- Toujours éteindre l'appareil avant de le débrancher du secteur, afin d'éviter une surcharge au niveau de la fiche et de la prise

- Pour que le câble s'enroule entièrement, appuyer sur la pédale d'enroulage du câble **de façon répétée**



Remarques:

- avant d'enrouler le câble, veiller à ce qu'il ne soit pas entortillé. Si le câble ne s'enroule pas complètement, le faire ressortir sur une longueur d'un mètre environ et répéter le processus d'enroulement
- Pour ranger l'aspirateur, insérer le tube avec le suceur sols dans le support de rangement vertical. Ne pas plier le flexible
- Conserver l'appareil dans un lieu sec, hors de portée des enfants

Entretien



Pour votre sécurité

L'aspirateur est doté d'une protection anti-surchauffe. En cas de surchauffe (ex. lorsque suceur, tube, flexible ou filtre sont bouchés ou si le sac est plein), l'aspirateur s'éteint automatiquement. Dans ce cas:

- tourner le régulateur vers la gauche (jusqu'à la butée)
- **débrancher l'appareil du secteur**
- le laisser refroidir 30 à 60 minutes
- déboucher l'élément concerné
- remplacer le sac à poussière: voir page 37 et paragraphe suivant
- nettoyer ou remplacer le filtre: voir page 46

Après cela, l'aspirateur peut de nouveau être utilisé.



Remplacement du sac à poussière

L'aspirateur mesure le manque de pression et avertit lorsqu'il est nécessaire de changer le sac à poussière. Lorsque les voyants bleus, ainsi que LED rouges autour du bouton rotatif de réglage de l'aspiration, se mettent à clignoter, cela peut signifier deux choses: soit le sac à poussière est plein, soit le tube (ou le suceur) est bouché.

- Vérifier la présence de bouchon éventuel à l'intérieur du suceur et du tube. Si c'est le cas, éliminer le bouchon du tube ou du suceur
- Si aucun bouchon n'est présent et que les voyants continuent à clignoter, remplacer immédiatement le sac à poussière (voir page 37)

Important!

- **ATTENTION!** Ne jamais utiliser l'aspirateur sans sac à poussière: cela l'endommagerait (par ex. le moteur)
- N'utiliser que des sacs à poussière d'origine («Mio Star MY 50», no. art. 7171.813)
- Ne jamais utiliser un sac à poussière ayant déjà servi, car les pores en sont obstrués. Cela réduira fortement l'efficacité de l'aspirateur et peut provoquer une surchauffe du moteur
- Les sacs humides se déchirent et peuvent endommager le moteur
- Changer régulièrement le filtre moteur (peut être obtenu auprès de MIGROS-Service)

Entretien

Quand le sac à poussière est plein:

- Le sac à poussière est fixé dans son support

Sac à poussière



Poignée du support de sac à poussière

- Saisir la poignée du support de sac à poussière, et la tirer vers le haut pour extraire le support
- Bien tenir la partie cartonnée du sac à poussière et extraire délicatement le sac du support
- Jeter le sac plein dans les ordures ménagères



- Enfiler la partie cartonnée du nouveau sac à poussière dans le support prévu à cet effet (flèche vers l'avant)
- Insérer le nouveau sac à poussière muni du support dans le compartiment prévu à cet effet
- Fermer le couvercle jusqu'à ce qu'il s'encastre

Remarque:

- Si le sac à poussière ou son support sont mal insérés (ou pas insérés du tout) dans le compartiment, le dispositif de sécurité empêche la fermeture du couvercle. Ne pas forcer!

Nettoyer / remplacer les filtres

L'aspirateur est muni de deux filtres qui doivent être respectivement nettoyé et remplacé régulièrement:

Remarque:

- Le fait d'aspirer de grosses quantités de poussière fine ou de poils d'animaux peut boucher le filtre. Il faut alors le laver plus soigneusement et plus fréquemment (ou le remplacer plus souvent)

Filtre moteur

Ce filtre protège le moteur des particules de poussière. Ne jamais utiliser l'aspirateur sans un filtre moteur. Le filtre moteur doit être changé au bout de quatre remplacements de sac à poussière.

- Ouvrir le couvercle jusqu'au déclic

- Extraire le sac à poussière

- Ôter l'ancien filtre moteur
- Insérer un filtre neuf (ce dernier peut être obtenu auprès de MIGROS-Service). Remettre en place le sac à poussière

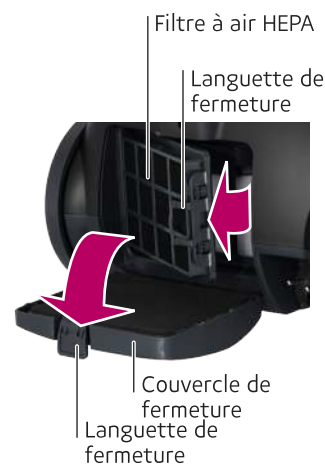


Filtre moteur

Nettoyer le filtre à air HEPA

Le filtre à air HEPA retient les particules de poussière les plus fines, pour le plus grand bonheur des personnes allergiques. Il est facilement lavable à l'eau, et réutilisable. Laver le filtre au moins 2 fois par an, ou le remplacer s'il est très sale.

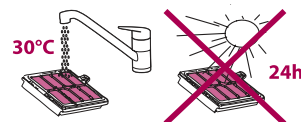
- Ouvrir et ôter le couvercle du filtre HEPA situé à l'arrière de l'aspirateur (abaisser la languette)



- Saisir la languette du filtre, la pousser vers la gauche et extraire le filtre
- Maintenir la partie interne du filtre (= la partie sale) et la tapoter légèrement contre un lavabo afin d'ôter la saleté. Rincer ensuite le filtre sous un mince filet d'eau
- Tapoter le filtre humide pour éliminer toute saleté. Répéter l'opération si le filtre est très sale
- Laisser sécher le filtre à l'air libre pendant 24 heures.

S'assurer qu'il est totalement sec avant de le remettre en place (côté grille vers l'avant)

- Remplacer le filtre en procédant à l'inverse

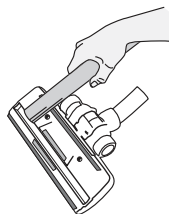
**Recommandations:**

- Ne pas toucher le filtre avec les mains ou un objet, ne pas utiliser de produit détergent. **Ne pas** nettoyer le filtre mécaniquement à l'aide d'une brosse ou autre ustensile: cela l'endommagerait
- Quelques particules peuvent rester accrochées et le filtre peut sembler encore sale. Néanmoins, le filtre à air haute efficacité récupère toute son efficacité
- **Ne pas** sécher le filtre au soleil ou à l'aide d'un sèche-cheveux: cela l'endommagerait
- Pour éviter toute apparition de moisissure et afin de ne pas boucher les pores, insérer le filtre HEPA uniquement s'il est 100% sec

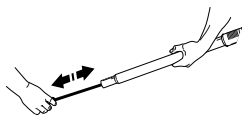
Nettoyage / Rangement



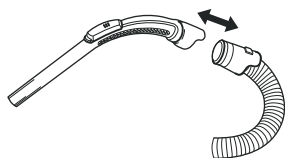
- **AVERTISSEMENT! Ne jamais plonger l'appareil, ni les accessoires dans l'eau, et ne jamais les laver à l'eau courante (sauf le filtre à air lavable). Risque de court-circuit ou de décharge électrique!**
- ATTENTION! Ne pas employer de détergents, ni d'ustensiles de nettoyage abrasifs
- Nettoyer l'appareil uniquement à l'aide d'un chiffon humide, et bien le laisser sécher



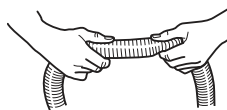
- Aspirer les peluches du suceur sols à l'aide du tube



- Si le tube ou le flexible est bouché, le nettoyer à l'aide d'une baguette. Ne pas plier le flexible. Ne pas utiliser d'objet pointu



- Pour nettoyer le flexible, retirer éventuellement la poignée



- Si un bouchon se forme dans le flexible, on peut l'éliminer en «massant» le flexible. Faire attention en cas de présence de verre ou d'aiguille



- En cas de non utilisation, l'appareil doit être éteint  et **débranché**
- Le ranger dans un endroit sec, hors de portée des enfants

Problèmes



Les réparations ne doivent être effectuées que par MIGROS-Service. Une réparation effectuée par un non-professionnel peut représenter un grave danger pour l'utilisateur. Toute responsabilité est déclinée en cas de dommages consécutifs à une réparation non professionnelle, et dans ce cas, le droit à la garantie est caduque. Tout appareil hors d'usage doit être rendu inutilisable. Le débrancher et sectionner son câble d'alimentation. Les accessoires et pièces de rechange peuvent également être facilement commandés sur le site www.migros-service.ch

Élimination / Recyclage



Ce produit ne doit pas être éliminé avec les ordures ménagères. En tant que consommateur/trice, vous êtes tenu(e) de rapporter les appareils électriques et électroniques chez votre commerçant pour une élimination en bonne et due forme. A leur tour, commerçants, fabricants et importateurs sont chargés de reprendre gratuitement les appareils électriques et électroniques usagés faisant partie de leur assortiment. La collecte et le recyclage des appareils électriques et électroniques usagés contribuent non seulement à ménager les ressources naturelles, mais aussi à préserver l'environnement et la santé des êtres vivants. Pour de plus amples informations sur les points de collecte, l'élimination et le recyclage des appareils électriques et électroniques usagés, veuillez contacter l'Office fédéral de l'environnement (OFEV), votre déchetterie locale, le magasin où l'appareil a été acheté ou le fabricant de l'article concerné.

Données techniques

Tension nominale	220-240 V / 50 Hz
Puissance nominale	800 W
Dimensions de l'appareil de base (sans flexible)	env. 52.1 x 43.5 x 25.7 cm (L x l x H)
Longueur du câble	env. 10 m
Rayon d'action	env. 14 m
Poids de l'appareil de base	env. 6.06 kg
Matériaux	- corps plastique
Réglage aspiration	électronique, progressif
Capacité sac à poussière	2 litres
Antiparasité	selon norme UE
Homologué	CE
M-garantie	3 ans
Accessoires (inclus dans le prix)	avec suceur universel, pour parquets, brosse pour meubles, suceur plat, suceur pour coussins et suceur long extra-souple; filtre à air (en place)

Sac à poussière	4 pièces	«Mio Star MY 50», no. art. 7171.813
-----------------	----------	-------------------------------------

Sous réserve de toute modification de conception et de fabrication dans l'intérêt du progrès technique.

Besoin d'un accessoire ou d'une pièce de rechange?

Depuis le site www.migros-service.ch vous pouvez commander les accessoires et pièces de rechange adaptés à cet appareil.

Conformité CE

Ce produit est certifié conforme aux dispositions des directives mentionnées ci-après. Sa conformité est garantie par le respect des normes énoncées.

2014/35/UE	Directive «Basse tension» (LVD)
2014/30/UE	Compatibilité électromagnétique (EMC)
2015/863/UE	Limitation quant à l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques (RoHS)
(EU) Nr. 666/2013	Exigences d'écoconception applicables aux aspirateurs
LVD	EN 60335-1 EN 60335-2-2 EN 62233
EMC	EN 55014-1 EN 55014-2 EN 61000-3-2 EN 61000-3-3

MIGROS

Vertrieb/Distribution/Distribuzione:
FÉDÉRATION DES COOPÉRATIVES Migros, CH-8031 Zurich

Aspirapolvere a traino Mio Star V-CLEANER 6000

Congratulazioni!

Con questo apparecchio ha acquistato un prodotto di qualità, fabbricato con estrema cura. Con una manutenzione adeguata l'apparecchio le renderà per anni delle ottime prestazioni.

Prima della messa in funzione iniziale, la preghiamo di leggere attentamente le presenti istruzioni d'uso e soprattutto di osservare le avvertenze di sicurezza.

Le persone che non conoscono a fondo queste istruzioni d'uso non sono autorizzate all'impiego dell'aspirapolvere a traino.

Indice

	pagina		pagina
Avvertenze di sicurezza	54	Manutenzione	70
A proposito delle istruzioni d'uso	57	- Per la vostra sicurezza	70
Disimballaggio	57	- Sostituire il sacco raccogli-polvere	70
Elenco delle parti e degli elementi di comando	58	- Pulire / sostituire i filtri	72
Istruzioni brevi	60	- Filtro motore	72
Messa in funzione	62	- Filtro aria HEPA	73
- Prima della messa in funzione iniziale	62	Pulizia / Custodia	74
- Impiego	62	Guasti	75
- Inserire / sostituire il sacco	63	Smaltimento / Riciclaggio	75
- Tubo flessibile e tubo telescopico	65	Dati tecnici	76
- Bocchette	65	Conformità CE	77
- Allacciamento alla corrente elettrica	67		
- Passare l'aspirapolvere	68		
- Posizioni di parcheggio	69		
- Dopo aver passato l'aspirapolvere	69		

Avvertenze di sicurezza



La preghiamo di prendersi il tempo per leggere attentamente queste istruzioni che contengono importanti avvertenze di sicurezza e di messa in funzione.

- **⚠ AVVERTENZA!** Prima della messa in funzione leggere le avvertenze di sicurezza dettagliate. In caso di non osservanza sussiste il pericolo di scossa elettrica, incendio e/o di lesioni!
- Leggere completamente le presenti istruzioni d'uso e consegnarle ad ogni eventuale altro utente

Utenti autorizzati

- Questa apparecchiatura può essere usata da bambini a partire dagli 8 anni e da adulti con limitate capacità fisiche, sensoriali o mentali o con scarsa esperienza o conoscenza sull'uso dell'apparecchiatura, solamente se sorvegliati o se sono stati istruiti relativamente all'uso dell'apparecchiatura e se hanno compreso i rischi coinvolti

Protezione di terzi

- **⚠ PRECAUZIONE!** Assicurarsi che i bambini non abbiano la possibilità di giocare con l'apparecchio. I bambini non riconoscono i pericoli in cui si può incorrere maneggiando un apparecchio elettrico. Non lasciare mai

l'apparecchio in funzione senza controllo

- Conservarlo fuori dalla loro portata

Corrente elettrica

- **⚠ PRECAUZIONE!** Non toccare mai le parti allacciate alla corrente elettrica, poiché esse possono provocare scarche elettriche, con pericolo di lesioni gravi o addirittura di morte! Allacciare l'apparecchio soltanto a corrente alternata con tensione di 220-240 V / 50 Hz, min. 6A. La presa di corrente deve essere stata installata da professionisti autorizzati. Noi raccomandiamo di allacciare l'apparecchio a una presa munita di interruttore FI di max. 30 mA. In caso di dubbio rivolgersi a uno specialista
- **ATTENZIONE!** Non utilizzare l'apparecchio con un timer, con una ciabatta multipresa accesa, con un cavo di prolunga o con una presa multipla, ecc.

Cavo di alimentazione

- Non mettere mai in funzione l'apparecchio se il cavo è danneggiato. Fare immediatamente sostituire prese e cavi danneggiati presso MIGROS-Service
- Controllare regolarmente che il cavo non sia danneggiato. Per evitare rischi far sostituire i cavi danneggiati soltanto presso MIGROS-Service

Avvertenze di sicurezza

- **ATTENZIONE!** Non tirare il cavo facendolo passare su angoli e spigoli taglienti e non incastrarlo. Non appoggiare o far pendere il cavo su oggetti roventi e tenerlo lontano dall'olio
- Non passare con l'aspirapolvere sopra il cavo. Non estrarre la spina dalla presa di corrente tirando il cavo o con le mani bagnate
- **⚠ PRECAUZIONE!** Non toccare mai la spina/il cavo né l'apparecchio con le mani umide o bagnate; estrarre sempre la spina senza tirare il cavo
- **ATTENZIONE!** Non utilizzare mai il cavo per tirare o sollevare l'aspirapolvere

Uso conforme

- L'aspirapolvere a traino è destinato esclusivamente ad uso privato
- E' severamente vietato apportare modifiche tecniche o farne un uso illecito a causa dei pericoli che potrebbero derivarne!

Impiego

- **ATTENZIONE!** Non aspirare mai liquidi, oggetti umidi, incandescenti, taglienti e appuntiti (ad es. acqua, frammenti di vetro, aghi, mozziconi di sigaretta, ecc.) poiché potrebbe danneggiarsi il motore o l'apparecchio. Non aspirare mai la polvere del toner (di stampanti laser, fotocopiatrici), o la polvere fine, ad esempio intonaco, calcestruzzo, farina

- **⚠ PRECAUZIONE!** Tenere il tubo o la bocchetta dell'aspirapolvere lontano da occhi e orecchie. Pericolo di lesioni!
- Non utilizzare l'aspirapolvere in vicinanza di gas infiammabili e liquidi
- Non utilizzare mai l'aspirapolvere senza filtro
- **⚠ PRECAUZIONE!** nel passare l'aspirapolvere, assicurarsi che nessun capo di abbigliamento (stoffa, sciarpa, ecc.) o peli lunghi possano penetrare nella bocchetta motorizzata. Rischio di lesioni!
- **⚠ PRECAUZIONE!** Non tenere mai alcuna parte del corpo sotto la bocchetta motorizzata
- Prima di pulire i pavimenti sensibili, assicurarsi che la spazzola a rullo della bocchetta per pavimenti sia abbassata. **ATTENZIONE!** Usare l'aspirapolvere sul parquet con la bocchetta posizionata su «moquette», può danneggiare il pavimento!
- Se si fa fatica a manovrare l'aspirapolvere, controllare che le ruote e le rotelle guida siano prive di sporcizia. **ATTENZIONE!** Non utilizzare l'aspirapolvere con le ruote bloccate. I pavimenti sensibili potrebbero esserne danneggiati!

Avvertenze di sicurezza

Pulizia

- ATTENZIONE! Prima di pulire l'apparecchio, estrarre assolutamente la spina dalla presa di corrente
- ⚠ AVVERTENZA! Non immergere mai l'apparecchio nell'acqua né lasciarlo entrare in contatto con essa! Pericolo di scossa elettrica e di cortocircuito!
- ATTENZIONE! Per la pulizia non impiegare mai oggetti taglienti e abrasivi o sostanze chimiche corrosive

Riparazioni

- In caso di disturbi di funzionamento o di apparecchio difettoso oppure di sospetto di danni provocati da una caduta, estrarre immediatamente la spina dalla presa di corrente. Non mettere mai in funzione apparecchi danneggiati
- È severamente vietato introdurre oggetti estranei nell'apparecchio o aprirne il corpo
- Le riparazioni possono essere eseguite soltanto attraverso MIGROS-Service. Per motivi di sicurezza possono essere utilizzati soltanto pezzi di ricambio originali. Non si assumono responsabilità in caso di danni causati da riparazioni eseguite da personale non specializzato

A proposito delle presenti istruzioni d'uso

Queste istruzioni d'uso non possono tener conto di ogni possibile impiego. Per ulteriori informazioni oppure in caso di problemi non trattati o trattati in modo insufficiente nelle presenti istruzioni, rivolgersi alla M-Infoline (numero telefonico sul retro delle presenti istruzioni d'uso).

Conservare accuratamente queste istruzioni d'uso e consegnarle ad ogni eventuale altro utente.

Disimballaggio

- **Togliere l'apparecchio e gli accessori dalla confezione**
- **Dopo il disimballaggio verificare che tutti i pezzi siano presenti e non siano danneggiati** (vedi illustrazioni delle prossime pagine)
- **Controllare che la tensione di rete** (220-240 V) corrisponda a quella dell'apparecchio (vedi targhetta)

- ⚠ **AVVERTENZA! Distruggere eventuali sacchetti di plastica**, poiché potrebbero diventare un giocattolo pericoloso per i bambini. Pericolo di soffocamento!

Suggerimento:

- Conservare l'imballaggio per eventuali futuri trasporti (ad es. traslochi, riparazioni, ecc.)

Elenco delle parti e degli elementi di comando



- | | |
|---|--|
| 1. Maniglia di trasporto | 11. Manopola tubo flessibile (rimovibile) |
| 2. Tasto di apertura del vano sacchetto raccogliipolvere | 12. Regolazione potenza di aspirazione |
| 3. Raccordo tubo flessibile | 13. Sblocco tubo telescopico |
| 4. Regolazione continua della potenza di aspirazione e indicatore sacco pieno | 14. Tubo telescopico / regolazione lunghezza tubo |
| 5. Interruttore acceso/spento | 15. Supporto per bocchetta tessuti e bocchetta per fughe |
| 6. Riavvolgimento automatico del cavo | 16. Bocchetta per pavimenti / bocchetta universale |
| 7. Apertura di uscita dell'aria con filtro HEPA | |
| 8. Supporto per bocchetta pavimenti | |
| 9. Spina e cavo di alimentazione | |
| 10. Rotelle di trasporto | |

Elenco delle parti e degli elementi di comando



Accessori

- 17. Bocchetta per pavimenti / bocchetta universale
- 18. Commutatore pavimenti / tappeti
- 19. Commutare la potenza di aspirazione (per la massima potenza spostare in basso i due cursori)

- 20. Bocchetta per parquet/per pavimenti duri

- 21. Bocchetta per mobili

- 22. Bocchetta per tessuti

- 23. Bocchetta per fughe

- 24. Bocchetta a lancia flessibile e orientabile per punti difficilmente accessibili

Serve un accessorio o un pezzo di ricambio?

Su www.migros-service.ch è possibile ordinare accessori e pezzi di ricambio idonei per questo apparecchio.

Istruzioni brevi

Queste istruzioni brevi contengono soltanto le tappe più importanti di utilizzo dell'apparecchio. Per motivi di sicurezza è consigliabile leggere le istruzioni d'uso dettagliate, in cui sono descritte tutte le funzioni importanti. Osservare le prescrizioni di sicurezza a pagina 54 e 62.

1. Sacco raccogli polvere e filtro aria

Di norma la fabbrica fornisce l'apparecchio con un filtro aria altamente efficiente e un filtro motore già inseriti.

- Togliere la spina
- Premere verso l'alto il tasto di sbloccaggio del coperchio sulla parte anteriore dell'aspirapolvere, quindi sollevare il coperchio
- Controllare che nel supporto ci sia un sacco raccogli polvere e che il filtro motore bianco sia inserito correttamente. In caso affermativo richiudere il coperchio. Sostituire il sacco raccogli polvere, vedi pagina 63



- Verificare che il filtro aria sul retro sia inserito in modo corretto. In caso affermativo, rimettere con cura il coperchio (scatta in posizione)

Nota:

- ATTENZIONE! Mai utilizzare l'aspirapolvere senza sacco raccogli polvere, filtro aria HEPA o filtro motore. Il motore ne potrebbe rimanere danneggiato (nessuna garanzia)!

2. Collegare il tubo flessibile

- Inserire nell'aspirapolvere il manicotto del tubo flessibile (si chiude a scatto). Premendo il dispositivo di bloccaggio sul manicotto, è possibile rilasciare il tubo



- Inserire il tubo telescopico nella bocchetta per pavimenti
- Introdurre l'impugnatura del tubo flessibile nel tubo telescopico
- La lunghezza del tubo telescopico può essere modificata: spingere il pulsante di regolazione verso il basso per allungare o accorciare il tubo

Nota:

- regolare la lunghezza in modo da permettere un comodo uso dell'aspirapolvere in posizione eretta (= «schiena dritta»)

3. Allacciamento alla corrente elettrica

- Estrarre il cavo di alimentazione
- Inserire la spina nella presa di corrente (220-240 V)
- L'aspirapolvere è pronto per l'uso

Istruzioni brevi

Nota:

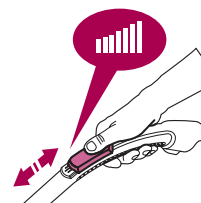
- Non tirare ulteriormente il cavo (apposito contrassegno rosso) quando è completamente fuoriuscito per evitare il danneggiamento del dispositivo di avvolgimento

4. Passare l'aspirapolvere

- Osservare avvertenze di sicurezza a pag. 54 e 62
- Premendo l'interruttore acceso/spento , il motore si accende e si può cominciare a passare l'aspirapolvere
- Con la manopola per la regolazione continua si può regolare la potenza di aspirazione



- Sull'impugnatura si trova un cursore: spostandolo indietro si riduce la potenza di aspirazione



Nota:

- ⚠ AVVERTENZA! Non aspirare mai liquidi, oggetti umidi, incandescenti, taglienti e appuntiti (ad es. acqua, frammenti di vetro, aghi, mozziconi di sigaretta, ecc.) perché potrebbero subentrare danni all'apparecchio o al sacco raccogli polvere o si potrebbe correre il rischio di scossa elettrica
- Non aspirare mai la polvere del toner o polveri fini
- ⚠ PRECAUZIONE! Tenere il tubo o la bocchetta dell'aspirapolvere lontano da occhi e orecchie. Pericolo di lesioni!

5. Posizioni di parcheggio

- In caso di pause brevi è possibile sistemare la bocchetta per pavimenti con il tubo telescopico in una delle due posizioni di parcheggio
- In caso di interruzioni per lunghi periodi di tempo estrarre la spina e riavvolgere il cavo



6. Dopo aver passato l'aspirapolvere

- Estrarre la spina
- Tenere in mano la spina e, premendo ripetutamente il pedale per il dispositivo di riavvolgimento, riavvolgere completamente il cavo

Nota:

- Badare che il cavo, prima di essere avvolto, non sia attorcigliato. Nel caso in cui il cavo non venga riavvolto completamente, estrarlo nuovamente per circa un metro, ripetere quindi il processo di avvolgimento
- Conservare l'apparecchio in un luogo asciutto, fuori dalla portata dei bambini

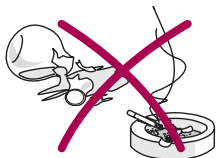
7. Cura e manutenzione

- Vedi pagine 70, 71, 72 e 73

Nota:

- Utilizzare solo filtri HEPA originali
- Sostituire regolarmente il filtro motore, vedi pag. 72 (ottenibile presso MIGROS-Service)

Messa in funzione



Prima della messa in funzione iniziale

AVVERTENZA! Prestare la massima attenzione poiché un apparecchio inadeguato alla corrente elettrica può essere fatale. Si prega quindi di leggere le avvertenze di sicurezza a pagina 54 e di osservare le seguenti misure di sicurezza:

- Utilizzare l'aspirapolvere soltanto in locali asciutti
- **AVVERTENZA!** Non aspirare liquidi quali acqua, ecc.. Pericolo di corto circuito e di scossa elettrica!
- Non aspirare oggetti appuntiti, taglienti, infuocati o incandescenti (cocchi, aghi, sigarette, cenere ardente, ecc.)
- Sostituire immediatamente il sacco raccogli-polvere pieno e non riutilizzarlo
- Non aspirare mai la polvere del toner (di stampanti laser o di fotocopiatrici) o le particelle di polvere molto fini (cemento, gesso, cenere, farina, ecc.)
- Non aspirare mai senza sacco raccogli-polvere, filtro aria ad alta efficienza o filtro motore
- **PRECAUZIONE!** Tenere il tubo o la bocchetta dell'aspirapolvere lontano da occhi e orecchie. Pericolo di lesioni!

Impiego

Con l'apparecchio è possibile passare l'aspirapolvere comodamente e senza fatica. Grazie al filtro aria altamente efficiente e lavabile, l'apparecchio è in grado di trattenere le più piccole particelle di polvere, contribuendo a mantenere l'aria ambientale pulita, prevenendo così le allergie.

Nota:

L'apparecchio è concepito solo per uso domestico.



Messa in funzione



Inserire / sostituire il sacco raccogli-polvere

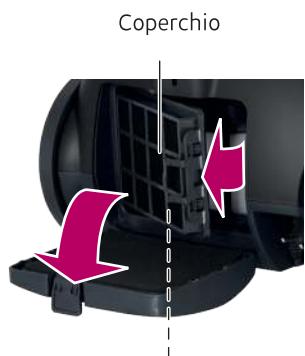
Dalla fabbrica l'apparecchio è dotato di un sacco raccogli-polvere, un filtro motore e un filtro aria ad alta efficienza. Controllare che siano inseriti.

- **Estrarre la spina dalla presa di corrente**
- Premere verso l'alto il tasto di sbloccaggio del coperchio sulla parte anteriore dell'aspirapolvere, e quindi aprire il coperchio (a scatto)
- Controllare che nell'apposito supporto sia inserito il sacco raccogli-polvere
- Controllare che il filtro motore bianco (sulla parete interna del vano del sacco raccogli-polvere) sia inserito. In caso affermativo, richiudere il coperchio

Note:

- L'apparecchio è dotato di un coperchio di sicurezza. Se il sacco raccogli-polvere non è inserito correttamente nel suo supporto o il supporto non è posizionato correttamente nell'apparecchio (o se l'apparecchio è senza sacco), un dispositivo di bloccaggio impedisce la chiusura del coperchio. Non forzare!
- Utilizzare solo sacchi raccogli-polvere originali («Mio Star MY 50», art. n° 7171.813)
- NON riutilizzare sacchi usati, poiché l'uso intasa i pori si otturano con l'uso; questo pregiudica notevolmente l'efficienza dell'aspirazione e può provocare il surriscaldamento del motore
- **ATTENZIONE!** Non utilizzare mai l'apparecchio senza il sacco raccogli-polvere. L'aspirapolvere può essere utilizzato esclusivamente con il sacco raccogli-polvere e il filtro aria ad alta efficienza inseriti correttamente: in caso contrario l'apparecchio potrebbe subire dei danni (ad es. danni al motore; nessun diritto alla garanzia)
- Utilizzare solo il filtro aria HEPA originale
- Sostituire il filtro motore dopo quattro sostituzioni del sacco raccogli-polvere, vedi pag. 72. Un nuovo filtro è ottenibile presso MIGROS-Service

Messa in funzione



Filtro aria HEPA

- Controllare che il filtro aria HEPA e la spugna nera siano inseriti correttamente
- Aprire il coperchio posteriore del filtro aria e toglierlo (premere in basso la chiusura a linguetta)
- Controllare che il filtro aria HEPA e la spugna nera siano inseriti. In caso affermativo, rimettere con cura il coperchio e chiudere (scatta in posizione)

Messa in funzione



Tubo flessibile e tubo telescopico

- Introdurre il manicotto del tubo flessibile nell'aspirapolvere (a scatto). Premendo sull'impugnatura scanalata/bloccaggio, è possibile rimuovere il tubo
- Inserire l'altra estremità del tubo flessibile nell'impugnatura (a scatto)
- Inserire il tubo telescopico nella bocchetta pavimenti
- Introdurre l'impugnatura del tubo flessibile nel tubo telescopico
- La lunghezza del tubo telescopico può essere modificata: spingere il pulsante di regolazione verso il basso per allungare o accorciare il tubo (minimum 55 cm /maximum 88 cm)

Suggerimento:

- Regolare la lunghezza in modo da permettere un comodo uso dell'aspirapolvere in posizione eretta (= «schiena dritta»)



Bocchette

Sul tubo telescopico o direttamente sull'impugnatura del tubo flessibile è possibile fissare i seguenti accessori:

Bocchetta per i pavimenti

Con la bocchetta per pavimenti / universale è possibile svolgere la maggior parte dei lavori. La bocchetta possiede una spazzola incorporata per i pavimenti duri e una superficie liscia per i tappeti. Far uscire o rientrare la spazzola con il pedale posto sulla parte superiore della bocchetta.

Regolare la potenza di aspirazione con i due cursori laterali:

- Per la massima potenza di aspirazione, spingere entrambi i cursori verso il basso
- Per attenuare la resistenza della bocchetta per pavimenti e ridurre la potenza di aspirazione spingere entrambi i cursori verso l'alto

Messa in funzione



Bocchetta per parquet/per pavimenti duri

Per pavimenti duri quali parquet, pavimenti in cemento, piastrelle, ecc.



Spazzola per mobili

Per la mobilia, ecc.



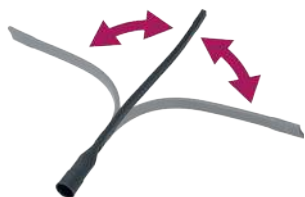
Bocchetta per tessuti

Viene impiegata per gruppi imbottiti, cuscini, tende, ecc. La bocchetta per tessuti si trova nel supporto accessori del tubo telescopico.



Bocchetta per fughe

E' adatta alla pulizia di superfici delicate e di luoghi meno accessibili quali angoli, fessure, termosifoni, ecc. La bocchetta per tessuti si trova nel supporto accessori del tubo telescopico.



Bocchetta a lancia

Bocchetta a lancia flessibile e orientabile per punti difficilmente accessibili.



Supporto accessori

La bocchetta per tessuti e la bocchetta per fughe si possono attaccare al supporto accessori, che può essere fissato al tubo telescopico.

Messa in funzione



Allacciamento alla corrente elettrica

- Spegner l'interruttore acceso/spento U
- Estrarre il cavo di alimentazione finché non appare l'apposito contrassegno rosso sul cavo
- Inserire la spina nella presa di corrente (220-240 V)
- L'aspirapolvere è pronto per l'uso

Note:

- Estrarre il cavo solo fino all'apposito contrassegno rosso, per evitare danni al cavo stesso e al dispositivo di avvolgimento
- Tirare tenendo il cavo, non la spina
- Utilizzare l'apparecchio soltanto in locali asciutti. Controllare ogni tanto che il cavo di alimentazione non sia danneggiato. Far sostituire immediatamente i cavi danneggiati da MIGROS-Service

Messa in funzione



Passare l'aspirapolvere

- Osservare le avvertenze di sicurezza a pagina 54 e 62
- Premendo l'interruttore acceso/spento il motore si accende e si può cominciare a passare l'aspirapolvere
- Premendo nuovamente l'interruttore acceso/spento , il motore si spegne nuovamente
- La potenza di aspirazione può essere modificata ruotando la manopola:
- «a destra»: potenza di aspirazione più forte
- «a sinistra»: potenza di aspirazione più debole
- **Con il regolatore della potenza** è possibile selezionare i livelli di aspirazione raccomandati. Impostare il regolatore sulle spie blu (in senso orario):
 - per le tende (= potenza minima), per gli imbottiti, per i tappeti, modalità silenziosa, per la moquette e per pavimenti duri/parquet

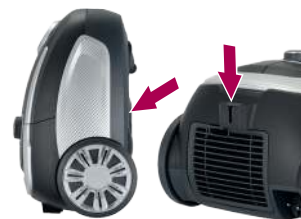
Nota:

- Se il tubo/la bocchetta sono intasati o se il sacchetto raccogli-polvere è pieno, lampeggiano le spie blu e anche i LED rossi intorno alla manopola di controllo dell'aspirazione; rimuovere l'eventuale intasamento e sostituire immediatamente il sacchetto raccogli-polvere
- Sull'impugnatura si trova un cursore: spostandolo indietro si riduce la potenza di aspirazione (e la resistenza della bocchetta per pavimenti) in avanti, invece la potenza si aumenta

IMPORTANTE!

- AVVERTENZA! Non aspirare mai liquidi, oggetti umidi, incandescenti, taglienti e appuntiti (ad es. acqua, frammenti di vetro, aghi, mozziconi di sigaretta, ecc.) perché potrebbero subentrare danni al sacco raccogli-polvere della polvere o all'apparecchio
- Non aspirare mai la polvere del toner (di stampanti laser o di fotocopiatrici) o le particelle di polvere troppo fine (cemento, gesso, cenere, farina, ecc.)
- PRECAUZIONE! Tenere il tubo o la bocchetta dell'aspirapolvere lontano da occhi e orecchie. Pericolo di lesioni!

Messa in funzione



Posizioni di parcheggio

- In caso di pause brevi è possibile alloggiare la bocchetta pavimenti con il tubo telescopico in una delle due posizioni di parcheggio
- PRECAUZIONE! In caso di interruzioni per periodi di tempo più lunghi, **estrarre la spina dalla presa di corrente** e riavvolgere il cavo. Pericolo d'inciampare!



Dopo aver passato l'aspirapolvere

- Premere l'interruttore acceso/spento per spegnere il motore

- **Estrarre la spina dalla presa di corrente**

Nota:

- Prima di estrarre la spina spegnere sempre l'apparecchio per evitare un sovraccarico della spina e della presa
- Premendo **ripetutamente** il pedale di riavvolgimento del cavo, riavvolgerlo completamente

Note:

- osservare che il cavo, prima di essere avvolto, non sia attorcigliato. Nel caso in cui il cavo non venga riavvolto completamente, estrarlo nuovamente per circa un metro, ripetere quindi il processo di riavvolgimento
- Per riporre l'apparecchio, introdurre il tubo telescopico con la bocchetta pavimenti nella posizione di parcheggio verticale. Non piegare il tubo flessibile
- Conservare l'apparecchio in un luogo asciutto, fuori dalla portata dei bambini



Per la vostra sicurezza

L'aspirapolvere è dotato di un dispositivo di protezione in caso di sovraccarico. In caso di sovraccarico (per es. se una bocchetta, un tubo o il filtro è bloccato o se il sacco raccogli-polvere è pieno) l'apparecchio si spegne automaticamente. In questo caso:

- Spingere il cursore verso sinistra (scatta in posizione)
- **Estrarre la spina**
- Lasciar raffreddare l'apparecchio da 30 a 60 minuti
- Liberare il blocco
- Sostituire il sacchetto raccogli-polvere: vedi pagine 63 e seguente
- Pulire / cambiare il filtro: vedi pagina 72

In seguito l'aspirapolvere può di nuovo essere utilizzato normalmente.

Sostituire il sacco raccogli-polvere

L'aspirapolvere misura la pressione negativa e indica se è necessario sostituire il sacchetto raccogli-polvere. Se le spie blu e i LED rossi intorno alla manopola del regolatore di aspirazione lampeggiano può significare due cose: che il sacchetto raccogli-polvere è pieno oppure che il tubo o la bocchetta sono intasati.

- Controllare che il tubo o la bocchetta non siano intasati. In caso affermativo rimuovere l'ostruzione dal tubo o dalla bocchetta
- Nel caso non ci fosse alcuna ostruzione e le spie continuassero a lampeggiare, dev'essere immediatamente sostituito il sacchetto raccogli-polvere (vedi pag. 63)

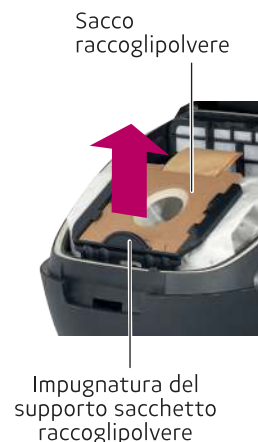
Importante!

- **ATTENZIONE!** Non utilizzare mai l'apparecchio senza sacco raccogli-polvere, altrimenti potrebbero verificarsi dei danni (ad es. guasti al motore)
- Utilizzare soltanto sacchi raccogli-polvere originali («Mio Star MY 50», art. n° 7171.813)
- I sacchi raccogli-polvere non possono essere riutilizzati, poiché con l'uso i pori si otturano; questo pregiudica notevolmente il potere aspirante e può essere fonte di surriscaldamento per il motore
- I sacchi umidi si rompono causando guasti al motore
- Sostituire regolarmente il filtro motore (ottenibile tramite MIGROS-Service)

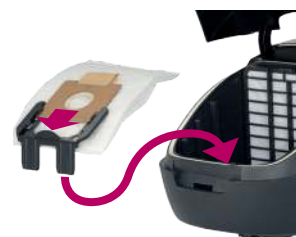


Sacco pieno:

- Il sacco raccogli-polvere è fissato all'apposito supporto



- Prendere l'impugnatura del supporto sacchetto raccogli-polvere e togliere il supporto tirando verso l'alto
- Tenere il cartone del sacco raccogli-polvere ed estrarre delicatamente il sacco dal suo supporto
- Gettare il sacco usato tra i rifiuti domestici



- Infilare l'inserto di cartone del nuovo sacco raccogli-polvere sul suo supporto (freccia in avanti)
- Inserire nell'apposito vano il supporto con il nuovo sacco raccogli-polvere
- Richiudere il coperchio finché scatta in posizione

Nota:

- Se il sacco raccogli-polvere o il suo supporto non sono inseriti correttamente (o se non sono inseriti affatto), un dispositivo di bloccaggio impedisce la chiusura del coperchio. Non forzare!

Pulire / sostituire i filtri

L'aspirapolvere è dotato di due filtri che devono essere sostituiti, rispettivamente puliti ad intervalli regolari:

Nota:

- Grandi quantità di particelle di polvere oppure di peli animali possono intasare i filtri e richiedere una pulizia più approfondita e frequente, rispettivamente una sostituzione più frequente

Filtro motore

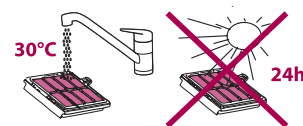
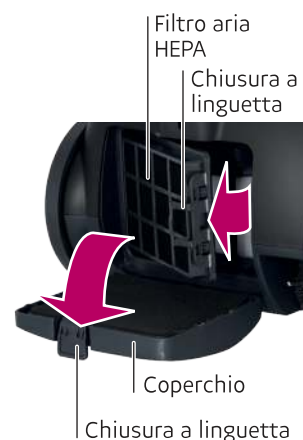
Questo filtro protegge il motore dalle particelle di sporcizia. Non si deve utilizzare l'aspirapolvere senza filtro motore. Il filtro motore deve essere cambiato dopo quattro sostituzioni del sacco.

- Aprire il coperchio ribaltandolo fino allo scatto
- Togliere il sacco raccogli-polvere



Filtro motore

- Togliere il vecchio filtro motore
- Collocare il nuovo filtro (ottenibile tramite MIGROS-Service). Reinserire il sacco raccogli-polvere



Pulizia del filtro HEPA

Il filtro aria HEPA protegge dalle minuscole particelle di polvere ed è quindi adatto agli allergici. Si lava con acqua e si può riutilizzare. Pulire il filtro almeno due volte all'anno oppure sostituirlo in caso di forte sporcizia.

- Aprire e togliere il coperchio posteriore per il filtro aria HEPA (premere la chiusura a linguetta verso il basso)
- Tenere la chiusura a linguetta del filtro, premere verso sinistra e rimuovere il filtro
- Tenere verso il basso la parte interna (= la parte sporca) e sbatterla leggermente in un lavandino per rimuovere le particelle di sporcizia. Quindi risciacquare il filtro sotto un debole getto d'acqua
- Rimuovere lo sporco scuotendo il filtro bagnato e in caso di forte sporcizia ripetere il procedimento
- Lasciare asciugare il filtro all'aria per 24 ore. E' importante che **sia completamente asciutto prima di essere reinserito** (griglia davanti)
- Rimettere il filtro con il procedimento inverso

Note:

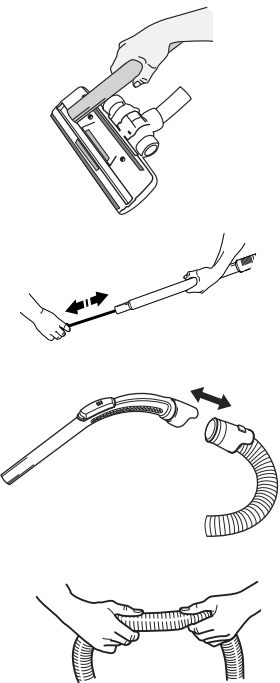
- Non toccare il filtro con le mani o con oggetti, né utilizzare detersivi. **Non** pulire il filtro con una spazzola in modo meccanico, altrimenti subisce dei danni
- Alcune particelle possono rimanere nel filtro, dandogli un aspetto di sporcizia. Malgrado questo, il filtro è in grado di fornire una protezione ottimale
- **Non** esporre il filtro alla luce diretta sole né asciugarlo con l'asciugacapelli, altrimenti si danneggia
- Al fine di evitare la formazione di muffe e i pori ostruiti, inserire il filtro HEPA solo quando è asciutto al 100%

Pulizia / Custodia



- **AVVERTENZA! Non immergere mai nell'acqua l'apparecchio di base né gli accessori né lavarli sotto l'acqua corrente. Pericolo di corto circuito o scossa elettrica!**
- ATTENZIONE! Non utilizzare detersivi corrosivi né oggetti per la pulizia abrasivi

- Pulire soltanto con un panno umido e lasciar asciugare

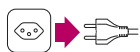


- Aspirare i peli dalla bocchetta pavimenti con il tubo

- Se il tubo flessibile o il tubo telescopico sono ostruiti, pulire con l'aiuto di un'asticella. Non piegare il tubo flessibile. Non usare oggetti appuntiti

- Per la pulizia del tubo flessibile si può ev. togliere l'impugnatura

- Un blocco nel tubo flessibile può ev. essere rimosso «massaggiando» il tubo. Procedere con cura se ev. si trattasse di vetro o spilli



- In caso di mancato uso spegnere l'apparecchio  ed **estrarre la spina**
- Conservare l'aspirapolvere in un luogo asciutto, fuori dalla portata dei bambini

Guasti



Le riparazioni possono essere eseguite soltanto attraverso MIGROS-Service. Le riparazioni non eseguite a regola d'arte possono essere fonte di pericolo per l'utente. Non si assumono responsabilità in caso di danni causati da riparazioni eseguite da personale non specializzato. In questi casi si estingue anche il diritto alla garanzia. Rendere inutilizzabili gli apparecchi fuori uso. Staccare la spina dalla presa e tagliare il cavo elettrico. Possibilità di ordinare facilmente gli accessori e i pezzi di ricambio anche sul sito **www.migros-service.ch**.

Smaltimento / Riciclaggio



Questo prodotto non deve essere smaltito con gli altri rifiuti domestici. I consumatori hanno l'obbligo di restituire gli apparecchi elettrici ed elettronici in modo da garantire uno smaltimento adeguato di questi rifiuti pericolosi. I commercianti, i fabbricanti e gli importatori hanno a loro volta l'obbligo di riprendere - senza costi aggiuntivi - gli apparecchi elettrici ed elettronici che figurano nel loro assortimento. La raccolta e la riutilizzazione degli apparecchi elettrici ed elettronici usati permette di salvaguardare le risorse naturali. Inoltre, grazie al riciclaggio di questi apparecchi vengono protetti la salute e l'ambiente. Ulteriori informazioni sui centri di raccolta, sullo smaltimento e sulla riutilizzazione degli apparecchi elettrici ed elettronici si trovano presso l'Ufficio federale dell'ambiente (UFAM), presso il vostro punto di smaltimento locale, presso il commerciante dal quale avete acquistato l'apparecchio o presso il fabbricante dello stesso.

Dati tecnici

Tensione nominale	220-240 Volt / 50 Hz
Potenza nominale	800 W
Volume dell'apparecchio di base (senza tubo flessibile)	ca. 52.1 x 43.5 x 25.7 cm (L x L x A)
Lunghezza del cavo	ca. 10 m
Raggio d'azione	ca. 14 m
Peso dell'apparecchio base	ca. 6.06 kg
Materiale – corpo	plastica
Reg. potenza d'aspirazione	elettronica, progressiva
Capacità sacco polvere	2 litri
Deparassitato	secondo le norme UE
Approvato	CE
M-Garanzia	3 anni
Accessori (compresi nel prezzo)	con bocchetta universale, per parquet, spazzola per mobili, bocchetta per fughe, per imbottiti e bocchetta a lancia extraflessibile, filtro aria (inserito)
Sacchetti raccogli-polvere	4 pezzi
	«Mio Star MY 50», art. n° 7171.813

Con riserva di modifiche di costruzione ed esecuzione dell'apparecchio dovute al progresso tecnico.

Necessita di accessori o pezzi di ricambio?

Accessori e pezzi di ricambio possono essere facilmente ordinati su www.migros-service.ch

Conformità CE

Il prodotto soddisfa le disposizioni delle seguenti direttive. La conformità è garantita dal rispetto delle norme elencate.

2014/35/UE	Direttiva bassa tensione (LVD)
2014/30/UE	Direttiva compatibilità elettromagnetica (EMC)
2015/863/UE	Restrizione dell'uso di determinate sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche (RoHS)
(EU) Nr. 666/2013	Progettazione ecocompatibile degli aspirapolvere
LVD	EN 60335-1 EN 60335-2-2 EN 62233
EMC	EN 55014-1 EN 55014-2 EN 61000-3-2 EN 61000-3-3

MIGROS

Vertrieb/Distribution/Distribuzione:
Federazione delle cooperative Migros, CH-8031 Zurigo

Garantie

Die MIGROS übernimmt während drei Jahren seit Kaufabschluss die Garantie für Mängelfreiheit und Funktionsfähigkeit des von Ihnen erworbenen Gegenstandes. Die MIGROS kann die Garantieleistung wahlweise durch kostenlose Reparatur, gleichwertigen Ersatz oder durch Rückerstattung des Kaufpreises erbringen. Weitere Ansprüche sind ausgeschlossen. Nicht unter die Garantie fallen normale Abnutzung sowie die Folgen unsachgemässer Behandlung oder Beschädigung durch den Käufer oder Drittpersonen sowie Mängel, die auf äussere Umstände zurückzuführen sind. Die Garantieverpflichtung erlischt bei Reparaturen durch nicht MIGROS-autorisierte Servicestellen. Garantieschein oder Kaufnachweis (Kassabon, Rechnung) bitte sorgfältig aufbewahren. Bei Fehlen desselben wird jeder Garantieanspruch hinfällig.

Garantie

MIGROS garantit, pour la durée de trois ans à partir de la date d'achat, le fonctionnement correct de l'objet acquis et son absence de défauts. MIGROS peut choisir la modalité d'exécution de la prestation de garantie entre la réparation gratuite, le remplacement par un produit équivalent ou le remboursement du prix payé. Toutes les autres prétentions sont exclues. La garantie n'inclut pas l'usure normale, ni les conséquences d'un traitement non approprié, ni l'endommagement par l'acheteur ou un tiers, ni les défauts dus à des circonstances extérieures. La garantie n'est valable que si les réparations ont exclusivement été effectuées par le service après-vente MIGROS ou par les services autorisés par MIGROS. Nous vous prions de bien vouloir conserver soigneusement le certificat de garantie ou le justificatif de l'achat (quittance, facture). Sans celui-ci aucune réclamation ne sera admise.

Garanzia

La MIGROS si assume per tre anni, a partire dalla data d'acquisto, la garanzia per il funzionamento efficiente e l'assenza di difetti dell'oggetto in suo possesso. La MIGROS può scegliere se eseguire la prestazione di garanzia attraverso la riparazione gratuita, la sostituzione del prodotto con uno di uguale valore o il rimborso del prezzo d'acquisto dello stesso. Ogni altra pretesa è esclusa. Non sono compresi nella garanzia i guasti dovuti a normale usura, uso inadeguato o danni provocati dal proprietario o da terze persone, oppure derivanti da cause esterne. L'obbligo di garanzia è valido soltanto all'esplicita condizione, che si ricorra unicamente al servizio dopo vendita MIGROS o ai servizi autorizzati. Per favore conservi il certificato di garanzia oppure il giustificativo d'acquisto (scontrino, fattura). Con la sua perdita si estingue ogni diritto di garanzia.

MIGROS

Migros-Service

Reparatur- oder pflegebedürftige Geräte werden in jeder Verkaufsstelle entgegengenommen.

Zubehör und Ersatzteile können Sie auch einfach bestellen unter

www.migros-service.ch

Les articles nécessitant un service d'entretien ou une réparation sont repris à chaque point de vente.

Les accessoires et pièces de rechange peuvent être commandés facilement sur le site:

www.migros-service.ch

Gli articoli che necessitano un servizio manutenzione o una riparazione possono essere depositati in ogni punto vendita.

Gli accessori e i pezzi di ricambio possono essere facilmente ordinati su www.migros-service.ch.

M-INFOLINE
CH-0800 84 0848
www.migros.ch

Haben Sie weitere Fragen?

Die M-Infoline hilft Ihnen gerne weiter unter der Tel. Nr. **0800 84 0848**:

Montag bis Freitag 08.00 – 18.00 Uhr;

Samstag 08.30 – 16.30 Uhr

www.migros.ch/kontakt

Vous avez des questions?

M-Infoline est là pour vous aider:

0800 84 0848 du lundi au vendredi

de 8h à 18h, samedi de 8h30 à 16h30

www.migros.ch/contact

Avete altre domande? L'M-Infoline rimane volentieri a vostra disposizione per ulteriori informazioni:

0800 84 0848 dal lunedì al venerdì dalle 08.00 alle 18.00 e il sabato dalle 08.30 alle 16.30

www.migros.ch/contatto